Документ подписан простой электронной подписью Информация о владельце:

ФИО: Скопкарева Светлан МИНИ СТЕРСТВО ПРОСВЕЩЕНИЯ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

Должност Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего образования Дата го Плазовский росударственный инже нерно-педагогический университет имени В.Г. Короленко» УФилимий федерального тосударственного бюджетного образовательного учреждения высшего образования е52 образовательного учреждения высшего образования е52 образовательного учреждения высшего образования е52 образования университет имени В.Г. Короленко»

в г. Ижевске

Утверждена на заседании ученого совета университета 22 апреля 2024 г., протокол № 10

РАБОЧАЯ ПРОГРАММА ДИСЦИПЛИНЫ ИНОСТРАННЫЙ ЯЗЫК

Уровень основной профессиональной

образовательной программы

бакалавриат

Направление подготовки 44.03.02 Психолого-педагогическое

образование

Направленность (профиль) Психология и педагогика дошкольного

образования

Форма обучения Заочная

Семестр(ы) 1 2

1. Цель и задачи изучения дисциплины

1.1. Цель и задачи изучения дисциплины

Цель – формирование у обучающихся базовых научно-теоретических знаний и практических умений для осуществления деловой коммуникации в устной и письменной форме на немецком языке.

Задачи:

- научить основным современным приемам и средствам устной и письменной коммуникации на немецком языке для профессионального взаимодействия;
- сформировать навыки восприятия, анализа и критической оценки устной и письменной деловой информации и создания письменных и устных текстов разных стилей речи на немецком языке;
- сформировать навыки владения системой норм и использования языковых средств немецкого языка для достижения профессиональных целей, в том числе ведения деловой переписки;
- расширить представление обучающихся о социокультурных особенностях страны изучаемого языка.

1.2. Перечень планируемых результатов обучения по дисциплине, соотнесенных с

установленным	и индикаторами достижения компетенций					
Код	VK-4					
компетенции						
Формулировка	Способен осуществлять деловую коммуникацию в устной и письменной					
компетенции	формах на государственном языке Российской Федерации и иностранном(ых) языке(ах)					
Индикатары	ИУК-4.1. Знает: основные современные приемы и средства устной и					
Индикаторы						
достижения	письменной коммуникации на государственном языке Российской					
компетенции	Федерации и региона и иностранном(ых) языке(ах), используемые в					
	профессиональном взаимодействии					
	ИУК-4.2. Умеет: воспринимать, анализировать и критически оценивать					
	устную и письменную деловую информацию на государственном языке					
	Российской Федерации и региона и иностранном(ых) языке(ах);					
	создавать на государственном языке Российской Федерации и региона и					
	иностранном(ых) языке(ах) письменные и устные тексты разных стилей					
	речи					
	ИУК-4.3.Владеет: системой норм государственного языка Российской					
	Федерации и региона и иностранного(ых) языка(ов); навыками					
	использования языковых средств для достижения профессиональных					
	целей, в том числе ведения деловой переписки					

1.3. Воспитательная работа

o Docimia cabian paoora		
Направление	Типы задач	Формы работы
воспитательной работы		
Научно-	педагогический	Публикация статей, выступление с
исследовательская		докладом
деятельность		
обучающихся		
Патриотическое	сопровождения	Проведение мастер-классов
воспитание		преподавателями и студентами, в то
		числе и иностранными

1.4 Место дисциплины в структуре образовательной программы

Дисциплина «Иностранный язык» относится к обязательной части учебного плана. Дисциплина изучается с учетом профиля получаемого профессионального образования. Для изучения дисциплины необходимы знания, умения и компетенции, сформированные у обучающихся в процессе изучения иностранного языка в средней общеобразовательной школе (среднее общее образование) и среднем профессиональном образовании.

Предшествующие и последующие дисциплины, связанные с этой дисциплиной – История (история России, всеобщая история), Культура русской речи, Педагогика. Дисциплина является базовой.

1.5 Особенности реализации дисциплины

Дисциплина реализуется на русском языке, профессиональная составляющая дисциплины – на немецком языке.

2 Объем дисциплины

Всего, зачетных	Академические
	часы
3	108
T	
	6
	-
	-
	6
	-
	68
	-
T	
	6
	-
	-
	6
	-
	21
	9
	единиц 3

3 Содержание дисциплины

3.1. Разделы дисциплины и виды занятий (тематический план занятий)

		E	Виды уч	ебн	ой рабо	оты,	включа	ая	
		самостоятельную работу студентов и							
				TDV	доемко	ость			
$N_{\underline{0}}$	Разделы и темы дисциплины		(в ак		иическі		acax)		
Π/Π	Семестр								
		всего	ауд	лекц	практ	лаб	KCP	CPC	
		BC	a,	ле		JI.	K	C	
Семе	 естр 1.								
	хтр 1. уль 1. Иностранный язык в общих целя:	x							
1.	Tema 1. Der Mensch.	5	1	_	1	_	_	4	
2.	Тема 2. Mein Lehrer.	7	1	_	1	_		6	
3.	Тема 3. Das Studium an der Hochschule.	5	1	-	1	_		4	
4.	Тема 4. Gesunde Lebensweise.	5	1	-	1	-	-	4	
5.	Тема 5. Die Reise.	3	1	-	1	-	-	2	
6.	Тема 6. Das Verb. Präsens. Imperativ.	7	1	-	1	-		6	
Итог	го за семестр 1	72	6		6			68	
	естр 2.								
9.	Тема 1. Deutschland.	6	2	-	2	-	-	4	
10.	Тема 2. Österreich.	7	2	-	2	-	-	5	
11.	Тема 3. Feste und Bräuche.	5	1	-	1	-	-	4	
12.	Тема 4. Deutsche Sprache.	5	1		1		-	4	
	Итого – за семестр 2	36	6		6			17	
Экза	мен	9							
Итог	го — по дисциплине	108	20		20			89	

3.2. Занятия лекционного типа

Учебным планом не предусмотрены

3.3. Занятия семинарского типа

Учебным планом не предусмотрены.

3.4. Практические занятия

Семестр 1

Практическое занятие 1.

Tema 1. Der Mensch. Личность, характер. Интересный человек. Порядок слов в простом предложении.

Перечень заданий: работа с текстом, аудирование, выполнение упражнений, работа с презентациями.

Тема: Der Mensch. Личность, характер. Интересный человек.

Перечень заданий: работа с текстом, , выполнение упражнений, диктант.

Практическое занятие 2.

Tema: Mein Lehrer. Идеальный учитель. Разработка и оформление проектов, компьютерных презентаций и коллажей. Артикль.

Перечень заданий: работа с текстом, аудирование, выполнение упражнений.

Tema: Mein Lehrer. Идеальный учитель. Разработка и оформление проектов, компьютерных презентаций и коллажей. Артикль.

Перечень заданий: работа с текстом, проведение дискуссии, выполнение упражнений, диктант, тренинг.

Практическое занятие 3.

Тема: Das Studium an der Hochschule. Обучение в институте. Выбор профессии.

Возможности будущей профессии. Имя существительное.

Перечень заданий: работа с текстом, выполнение грамматических упражнений, тестирование, диктант.

Тема: Das Studium an der Hochschule. Обучение в институте. Выбор профессии.

Возможности будущей профессии. Имя существительное.

Перечень заданий: работа с текстом, проведение ролевой игры, аудирование, выполнение упражнений.

Практическое занятие 4.

Тема: Gesunde Lebensweise. Здоровый образ жизни.

Перечень заданий: работа с текстом, выполнение упражнений, диктант, ролевая игра.

Тема: Gesunde Lebensweise. Здоровый образ жизни.

Перечень заданий: работа с текстом, выполнение упражнений.

Практическое занятие 5.

Тема: Die Reise. Путешествия. Как ориентироваться в чужом городе. Реферирование / аннотация научно-публицистических текстов по специальности.

Перечень заданий: работа с текстом, аудирование, выполнение лексических упражнений, диктант.

Практическое занятие 6.

Tema: Das Verb. Präsens. Imperativ. Времена глагола (обзор). Настоящее время глагола (Präsens Aktiv). Спряжение сильных и слабых глаголов; глаголы с отделяемыми / неотделяемыми приставками. Возвратные глаголы. Императив.

Перечень заданий: работа с текстом, тестирование, аудирование, выполнение упражнений.

Семестр 2.

Практическое занятие 1.

Tema: Deutschland. Германия. Изучение географического положения, культурных особенностей, политической системы Местоимения. Предлоги.

Перечень заданий: работа с текстом, выполнение тестов, аудирование, выполнение грамматических упражнений, диктант, выполнение контрольных заданий.

Tema: Deutschland. Германия. Изучение географического положения, культурных особенностей, политической системы Местоимения. Предлоги.

Перечень заданий: работа с текстом, аудирование, выполнение грамматических упражнений, диктант.

Tema: Deutschland. Германия. Изучение географического положения, культурных особенностей, политической системы Местоимения. Предлоги.

Перечень заданий: выполнение упражнений, диктант, выполнение грамматических тестов, работа с презентациями.

Tema: Deutschland. Германия. Изучение географического положения, культурных особенностей, политической системы Местоимения. Предлоги.

Перечень заданий: работа с текстом, аудирование, диктант, выполнение грамматических тестов, работа с презентациями.

Практическое занятие 2.

Тема Österreich. Австрия. Глаг

Практическое занятие 6.

Тема Österreich. Австрия. Глагол (закрепление)

Перечень заданий: работа с текстом, выполнение упражнений, диктант, выполнение грамматических тестов, работа с презентациями.

Тема Österreich. Австрия. Глагол (закрепление)

Перечень заданий: работа с текстом, выполнение упражнений, диктант, выполнение грамматических тестов, работа с презентациями.

Практическое занятие 3.

Tema Feste und Bräuche. В каждой стране свои традиции. Виды речевых произведений: аннотация, резюме, реферат.

Перечень заданий: работа с текстом, выполнение упражнений, диктант, выполнение грамматических тестов, работа с презентациями.

Tema Feste und Bräuche. В каждой стране свои традиции. Виды речевых произведений: аннотация, резюме, реферат.

Перечень заданий: работа с текстом, аудирование, выполнение упражнений, диктант.

Teма Feste und Bräuche. В каждой стране свои традиции. Виды речевых произведений: аннотация, резюме, реферат.

Перечень заданий: работа с текстом, аудирование, выполнение упражнений, диктант, дискуссия, выполнение грамматических тестов, тестирование.

Teмa Feste und Bräuche. В каждой стране свои традиции. Виды речевых произведений: аннотация, резюме, реферат.

Перечень заданий: работа с текстом, ролевая игра, дискуссия, выполнение упражнений, работа с презентациями.

Практическое занятие 4.

Тема: Deutsche Sprache. Немецкий язык, его диалекты.

Чтение прагматических текстов по широкому и узкому профилю специальности.

Перечень заданий: работа с текстом, ролевая игра, дискуссия, выполнение упражнений, работа с презентациями.

Тема: Deutsche Sprache. Немецкий язык, его диалекты.

Чтение прагматических текстов по широкому и узкому профилю специальности.

Перечень заданий: работа с текстом, ролевая игра, дискуссия, выполнение упражнений, работа с презентациями

Tema: Deutsche Sprache. Немецкий язык, его диалекты.

Чтение прагматических текстов по широкому и узкому профилю специальности.

Перечень заданий: работа с текстом, ролевая игра, дискуссия, выполнение упражнений, работа с презентациями

3.5. Лабораторные работы

Учебным планом не предусмотрены

3.6. Контроль самостоятельной работы

Семестр 1

Контроль самостоятельной работы 1.

Тема: Артикль.

Перечень заданий: выполнение лексико-грамматических упражнений.

Контроль самостоятельной работы 2.

Тема: Имя существительное.

Перечень заданий: выполнение грамматических упражнений.

Контроль самостоятельной работы 3.

Тема: Спряжение сильных и слабых глаголов; глаголы с отделяемыми / неотделяемыми приставками. Возвратные глаголы. Императив.

Перечень заданий: выполнение тестовых заданий.

Контроль самостоятельной работы 4.

Тема: Прошедшее время глагола (Präteritum Aktiv, Perfekt Aktiv, Plusquamperfekt Aktiv).

Настоящее время глагола (Futurum I).

Перечень заданий: выполнение лексико-грамматических упражнений.

Семестр 2

Контроль самостоятельной работы 1.

Тема: Местоимения. Предлоги.

Перечень заданий: перевод и анализ текста.

Контроль самостоятельной работы 2.

Тема: Местоимения. Предлоги.

Перечень заданий: выполнение тестовых заданий.

Контроль самостоятельной работы 3.

Тема: Глагол (закрепление).

Перечень заданий: выполнение грамматических упражнений.

Контроль самостоятельной работы 4.

Тема: Глагол (закрепление).

Перечень заданий: перевод и анализ текста.

4 Фонд оценочных средств

 Φ OC включает оценочные средства текущего, промежуточного и поститогового контроля (Приложение 1).

5 Перечень основной и дополнительной учебной литературы, необходимой для освоения дисциплины

5.4 Основная литература

1. Практическая грамматика немецкого языка: Учебное пособие / Васильева М. М., Васильева М. А., 14-е изд., перераб. и доп. - М.: Альфа-М, НИЦ ИНФРА-М, 2015. - 240 с. (Доп.материал znanium.com).-(Высшее образование: Бакалавриат) - Режим доступа: http://znanium.com/catalog/product/474619 (дата обращения: 06.04.2020).

- 2. Овчинникова, А.В. Новые 500 упражнений по грамматике немецкого языка [Текст] / А.
- В. Овчинникова, А. Ф. Овчинников. 3 -е изд., испр. и доп. Москва: Лист Нью , 2005. 352 с.

5.5 Дополнительная литература

- 1. Давайте споем!: практическое пособие / Глазов: Глазов.гос. пед. ин-т. 2011. Режим доступа: https://lib.rucont.ru/efd/707921 (дата обращения: 06.04.2020).
- 2. Deutschland kurz und bundig [Текст]: пособие по лингвострановедению на немецком языке / сост. Н. М. Епихина, Е. С. Кузьмина. Москва: Менеджер, 2002. 144 с.
- 3. Лебедев В.Б. Знакомьтесь: Германия! Пособие по страноведению: учеб. пособие/ 2 изд., стер. М.: Высш.шк. 2003. 287 с.
- 4. Миллер Е.Н. Учитесь говорить по-немецки!- 2 изд., Ульяновск: ООО «Язык и литература», 2001. 226 с.
- 5. Швейцария, Австрия, Люксембург, Лихтенштейн: практическое пособие по страноведению. 2 изд., Глазов: Изд-во Глазов.гос.пед.ин-та, 2004. 64 с. Режим доступа: https://lib.rucont.ru/efd/707931 (дата обращения: 06.04.2020).

6. Перечень ресурсов информационно-телекоммуникационной сети «Интернет», профессиональных баз данных и информационных справочных систем, используемых при осуществлении образовательного процесса по дисциплине

6.1 Перечень ресурсов информационно-коммуникационной сети «Интернет», необходимых для освоения дисциплины

- 1. http://www.daf-netzwerk.org/ Ресурс DaF (немецкий как иностранный) ориентирован на изучающих немецкий язык. Включает методические и практические материалы для изучения немецкого языка, а также новости на немецком языке.
- 2. https://www.goethe.de/de/index.html Ресурс содержит материалы в сферах преподавания и изучения немецкого языка.
- 3. http://daz.asia/ Электронное издание газеты на немецком языке "Deutsche Allgemeine Zeitung". Новости из областей науки, культуры, искусства.

6.2. Перечень необходимых профессиональных баз данных и информационных справочных систем

- 1. Национальная электронная библиотека, ФГБУ «Российская государственная библиотека». Режим доступа https://rusneb.ru
- 2. Электронная библиотечная система «Юрайт». Режим доступа https://www.biblio-online.ru
- 3. Электронно-библиотечная система «Лань» (раздел Психология. Педагогика, Дефектология и логопедия, Психология и педагогика дошкольного образования). Режим доступа https://e.lanbook.com
- 4. Межвузовская электронная библиотека. Режим доступа https://icdlib.nspu.ru/
- 5. Научная электронная библиотека eLIBRARU.RU Режим доступа https://www.elibrary.ru/defaultx.asp

7. Методические указания и учебно-методическое обеспечение для обучающихся по освоению дисциплины

Дисциплина реализуется в соответствии с указаниями «Методические рекомендации по организации образовательного процесса при освоении дисциплины», размещенными в ЭИОС института (eios.ggpi.org).

Методические рекомендации для работы с инвалидами и лицами с OB3 размещены в ЭИОС института (eios.ggpi.org).

8. Материально-техническая база, программное обеспечение, необходимое для осуществления образовательного процесса по дисциплине

Учебный корпус и аудитория согласно справке МТО филиала.

Полный перечень материально-технической базы и программного обеспечения размещены в ЭИОС института (eios.ggpi.org).

9. Рейтинг-план дисциплины

Дисциплина /семестры	ауді л	иторн 1 пр	Объ юй ра п лаб	ем 1 боты 1 1 КСР	Виды текущей, аттестационной, с аудиторной и внеаудиторной работы	Максималь ное (норматив) количество баллов	Поощрение	Штрафы	Итоговая форма отчета (мин. балл)
Иностранный					1.Контроль посещаемости	28	+ 1 балл за	- 3 балла за	Допуск к
язык/1	-	6	_		практических занятий.		дополнения;	невыполнение	зачету 50 % =
семестр					2.Контроль посещаемости	8	+ 3 балла за	В	70 баллов
_					KCP.		подготовку	установленны	
					3. Работа на практических	14*5=70	дополнительного	е сроки	Зачет
					занятиях.		дидактического		«автоматом»
					4. Работа на КСР	4*5=20	материала		(70%) = 99
									баллов
					Контрольные мероприятия				
					1. Тест	1*5=5			
					2. Перевод	1*5=5			
					3. Диктант	1*5=5			
					Компенсационные				
					мероприятия	10			
					1.Подготовка				
					презентационного материала				
					по темам				
ИТОГО		6				141 балл	і (без компенсации)		

Дисциплина	Объем аудиторной работы				Виды текущей, аттестационной,	Максималь ное (норматив)	Поощрение	Штрафы	Итоговая форма отчета
/семестры	Л	1 пр	т лаб	т КСР		(порматив) количество баллов	поощрение	штрафы	(мин. балл)
Иностранный					1.Контроль посещаемости	28	+ 1 балл за	- 3 балла за	Допуск к
язык/2	-	6	-		практических занятий.		дополнения;	невыполнение	зачету 50 % =
семестр					2.Контроль посещаемости	8	+ 3 балла за	В	70 баллов
					KCP.		подготовку	установленны	
					3.Работа на практических	14*5=70	дополнительного	е сроки	Зачет
					занятиях.		дидактического		«автоматом»
					4.Работа на КСР	4*5=20	материала		(70%) = 99
									баллов
					Контрольные мероприятия				
					1. Тест	1*5=5			
					2.Перевод	1*5=5			
					3. Диктант	1*5=5			
					Компенсационные мероприятия 1.Подготовка презентационного материала по темам	10			
ИТОГО		6				141 балл	(без компенсации)		

Лист регистрации изменений и дополнений к РПД (фиксируются изменения и дополнения перед началом учебного года, при необходимости внесения изменений на следующий год – оформляется новый лист изменений)

	Содержание изменения	Дата,	Дата,
п.п.		номер протокола	номер протокола
		заседания	заседания совета
		кафедры.	факультета.
		Подпись	Подпись декана
		заведующего	факультета
		кафедрой	
1			
•			
2			
•			
3			
•			
4			
5			
6			

ФОНД ОЦЕНОЧНЫХ СРЕДСТВ ПО ДИСЦИПЛИНЕ ИНОСТРАННЫЙ ЯЗЫК

1 Фонд оценочных средств для текущего контроля успеваемости, промежуточной аттестации и поститогового контроля по дисциплине

- **1.1.** Настоящий Фонд оценочных средств (ФОС) по дисциплине «Иностранный язык» является неотъемлемым приложением к рабочей программе дисциплины «Иностранный язык» (РПД). На данный ФОС распространяются все реквизиты утверждения, представленные в РПД по данной дисциплине.
- **1.2.** Оценивание всех видов контроля (текущего, промежуточного, поститогового) осуществляется по 5-балльной шкале.
 - 1.3. Результаты оценивания текущего контроля учитываются в рейтинге.

2 Перечень планируемых результатов обучения по дисциплине, соотнесенных с установленными индикаторами достижения компетенций

Код компетенции	УК-4
Формулировка компетенции	Способен осуществлять деловую коммуникацию в устной и письменной формах на государственном языке Российской Федерации и иностранном(ых) языке(ах)
Индикаторы достижения компетенции	ИУК-4.1. Знает: основные современные приемы и средства устной и письменной коммуникации на государственном языке Российской Федерации и региона и иностранном(ых) языке(ах), используемые в профессиональном взаимодействии ИУК-4.2. Умеет: воспринимать, анализировать и критически оценивать устную и письменную деловую информацию на государственном языке Российской Федерации и региона и иностранном(ых) языке(ах); создавать на государственном языке Российской Федерации и региона и иностранном(ых) языке(ах) письменные и устные тексты разных стилей речи ИУК-4.3.Владеет: системой норм государственного языка Российской Федерации и региона и иностранного(ых) языка(ов); навыками использования языковых средств для достижения профессиональных
	целей, в том числе ведения деловой переписки

3 Содержание оценочных средств текущего контроля и критерии их оценивания

- 3.1 Текущий контроль осуществляется преподавателем дисциплины при проведении занятий в следующих формах: тест, перевод, диктант.
 - 3.2 Формы текущего контроля и критерии их оценивания

1 семестр.

Форма контроля 1 – Типовые тестовые задания

Типовой тест 1: Das Studium

Проверяемые компетенции и индикаторы достижения компетенций: УК-4: ИУК-4.1., ИУК-4.2., ИУК-4.3.
Время выполнения заданий: 30 минут
Критерии оценивания теста:
Оценивание теста осуществляется по 5-балльной шкале.
«отлично» - 100% -90% правильных ответов
«хорошо» - 89%-70% правильных ответов
«удовлетворительно» - 69%-50% правильных ответов «неудовлетворительно» - менее 50% правильных ответов
«неудовлетворительно» - менее 50% правильных ответов
Выберите правильный вариант ответа:
1. Auf dem Schulhof befinden sich jetzt Diese Schüler sind sehr brav.
a) Schüler
b) die Schüler
c) der Schüler d) eine Schüler
a) elle sellatei
2. Wieist es? Es ist jetzt vierzehn
a) spät, Uhrb) Stunde, Zeit
c) Uhr, Stunde
d) Zeit, spät
3. Helga hat eine Schwester. Helga sorgt fürjüngere Schwester.
a) seine
b) weine
c) ihre d) eine
d) chic
4. Welcher Satz ist korrekt?
a) Meine Schwester muss gehen heute zum Zahnarzt.
b) Meine Schwester gehen muss heute zum Zahnarzt.
c) Meine Schwester zum Zahnarzt heute muss gehen.
d) Meine Schwester muss heute zum Zahnarzt gehen.
5. Sein Vaterin einem Büro.
a) arbeiten
b) arbeitet
c) arbeite
d) arbeitest
6. Wasin Bayern
a) wurde, trinkt
b) hat, trinken
c) hat, getrunken
d) wird, getrunken
7. Ich kann michden Unterricht nicht konzentrieren.
a) in
b) an
c) auf d) aus
u, aus

- 8. findest du meine neue Bluse?
- a) Was
- b) Wer
- c) Wie
- d) Wessen
- 9. Wie lautet das Imperfekt?
- a) Ich war eine Woche in Paris.
- b) Ich warte eine Woche in Paris.
- c) Ich bin eine Woche in Paris gewesen.
- d) Ich werde eine Woche in Paris sein.
- 10. Ich muss schon nach Hause gehen. /Präteritum/
- a) Ich musste nach Hause gehen.
- b) Ich bin nach Hause gehen müssen.
- c) Ich habe nach Hause gehen müssen.
- d) Ich werde nach Hause gehen müssen.

Форма контроля 2 – типовой перевод.

Типовой перевод 1: Erziehung

Проверяемые компетенции и индикаторы достижения компетенций: УК-4: ИУК-4.1.,

ИУК-4.2., ИУК-4.3.

Время выполнения заданий: 60 минут

Критерии оценивания перевода

Задание предполагает корректный перевод фрагмента текста с немецкого языка на русский и оценивается по следующим критериям (максимальный балл - 5):

- 5 баллов перевод полный, без пропусков и произвольных сокращений текста оригинала, не содержит фактических ошибок. Терминология использована правильно и единообразно. Перевод отвечает системно-языковым нормам и стилю языка перевода. Адекватно переданы культурные и функциональные параметры исходного текста. Допускаются некоторые погрешности в форме предъявления перевода.
- 4 балла перевод полный, без пропусков и произвольных сокращений текста оригинала, допускается одна фактическая ошибка, при условии отсутствия потерь информации и стилистических погрешностей на других фрагментах текста. Имеются несущественные погрешности в использовании терминологии. Перевод в достаточной степени отвечает системно-языковым нормам и стилю языка перевода. Культурные и функциональные параметры исходного текста в основном адекватно переданы. Коммуникативное задание реализовано, но недостаточно оптимально. Допускаются некоторые нарушения в форме предъявления перевода.
- 3 балла перевод содержит фактические ошибки. Низкая коммуникативность и плохая «читабельность» текста затрудняют его понимание рецептором. При переводе терминологического аппарата не соблюден принцип единообразия В переводе нарушены системно-языковые нормы и стиль языка перевода. Неадекватно решены проблемы реализации коммуникативного задания. Имеются нарушения в форме предъявления перевода.
- 1-2 балла перевод содержит много фактических ошибок. Нарушена полнота перевода, его эквивалентность и адекватность. В переводе грубо нарушены системно-языковые нормы и стиль языка перевода. Коммуникативное задание не выполнено. Грубые нарушения в форме предъявления перевода.

0 баллов – перевод не выполнен.

Переведите текст.

"Unter Erziehung versteht man die pädagogische Einflussnahme auf die Entwicklung und das Verhalten Heranwachsender. Dabei beinhaltet der Begriff sowohl den Prozeß als auch das Resultat dieser Einflußnahme."

Der Erziehungswissenschaftler Wolfgang Brezinka definiert Erziehung als "Handlungen [...], durch die Menschen versuchen, das Gefüge der psychischen Dispositionen anderer Menschen in irgendeiner Hinsicht dauerhaft zu verbessern oder seine als wertvoll beurteilten Bestandteile zu erhalten oder die Entstehung von Dispositionen, die als schlecht bewertet werden, zu verhüten."

Der Ausdruck "Erziehung" bezeichnet im allgemeinen Sprachgebrauch sowohl die Gesamtheit allen erzieherischen Handelns, das die Personalisation, Sozialisation und Enkulturation eines Menschen steuert, als auch einzelne Teile dieses Gesamtprozesses, wie z. B.die Sexualerziehung, Gesundheitserziehung oder Verkehrserziehung.

Die Wissenschaft, die sich mit dem Erziehen bzw. der Erziehung als Tun als Denken über dieses Tun beschäftigt, ist die Pädagogik.

Форма контроля 3 – типовой диктант.

Типовой диктант 1: Der Lehrer

Проверяемые компетенции и индикаторы достижения компетенций: УК-4: ИУК-4.1.,

ИУК-4.2., ИУК-4.3.

Время выполнения заданий: 30 минут

Критерии оценивания диктанта:

верные ответы на 100% - 90% заданий – «отлично»;

верные ответы на 89% - 70% заданий – «хорошо»;

верные ответы на 69% - 50 % заданий – «удовлетворительно»;

верные ответы меньше чем на 50% заданий – «неудовлетворительно».

2 семестр

Форма контроля 1 – типовые тестовые задания

Типовой тест 1. Das Verb.

Выберите правильный вариант ответа

Проверяемые компетенции и индикаторы достижения компетенций: УК-4: ИУК-4.1., ИУК-4.2., ИУК-4.3.

Время выполнения заданий: 30 минут

Критерии оценивания теста:

Оценивание теста осуществляется по 5-балльной шкале.

«отлично» - 100% -90% правильных ответов

«хорошо» - 89%-70% правильных ответов

«удовлетворительно» - 69% -50% правильных ответов

«неудовлетворительно» - менее 50% правильных ответов

выоерите правильный вариант отве	га:
----------------------------------	-----

Dbio	ерите правильный вариант ответа.
1	, wo befindet sich hier eine Toilette?
a) Entschuld	igen
b) Entschuld	igung Sie
c) Entschuld	igen Sie
d) Entschuld	igen bitte
2	Deutschland exportiert viele High-Tech-Geräte.
a) Die	-

- b) Das
- c) Der

d) –		
3. 7:45a) Es ist Viertel vor sieben.b) Es ist drei Viertel acht.c) Es ist sieben Uhr fünfzehn.d) Es ist Viertel acht.		
4. Der Toyota ist billigera) allesb) alsc) abd) dann	der Rollce-Royce.	
5. Er ist heute um 7 Uhra) aufstanden b) aufgestanden c) stand auf d) aufsteht		
6. Kennst dua) meinen b) mein c) meiner d) meines	Bruder?	
7. Der erste Monat des Jahres isa) Dezemberb) Decemberc) Januaryd) Januar	t der	<u>_</u> .
8. Mutti,sicher zurück. a) Soll b) Kann c) Darf d) Mag	ich heute Abend in die Disco	gehen? Ich bin vor 22 Uhi
9. Welche Fremdsprachena) sprichtb) sprichc) sprechtd) sprichst	du	?
a) hat b) bin c) habe d) ist	_mich zum Bahnhof gefahren.	

Форма контроля 2 – Типовой перевод.

Типовой перевод 1.Die wissenschaftliche Disziplin

Проверяемые компетенции и индикаторы достижения компетенций: УК-4: ИУК-4.1., ИУК-4.2., ИУК-4.3.

Время выполнения заданий: 60 минут

Критерии оценивания перевода

Задание предполагает корректный перевод фрагмента текста с немецкого языка на русский и оценивается по следующим критериям (максимальный балл - 5):

- 5 баллов перевод полный, без пропусков и произвольных сокращений текста оригинала, не содержит фактических ошибок. Терминология использована правильно и единообразно. Перевод отвечает системно-языковым нормам и стилю языка перевода. Адекватно переданы культурные и функциональные параметры исходного текста. Допускаются некоторые погрешности в форме предъявления перевода.
- 4 балла перевод полный, без пропусков и произвольных сокращений текста оригинала, допускается одна фактическая ошибка, при условии отсутствия потерь информации и стилистических погрешностей на других фрагментах текста. Имеются несущественные погрешности в использовании терминологии. Перевод в достаточной степени отвечает системно-языковым нормам и стилю языка перевода. Культурные и функциональные параметры исходного текста в основном адекватно переданы. Коммуникативное задание реализовано, но недостаточно оптимально. Допускаются некоторые нарушения в форме предъявления перевода.
- 3 балла перевод содержит фактические ошибки. Низкая коммуникативность и плохая «читабельность» текста затрудняют его понимание рецептором. При переводе терминологического аппарата не соблюден принцип единообразия В переводе нарушены системно-языковые нормы и стиль языка перевода. Неадекватно решены проблемы реализации коммуникативного задания. Имеются нарушения в форме предъявления перевода.
- 1-2 балла перевод содержит много фактических ошибок. Нарушена полнота перевода, его эквивалентность и адекватность. В переводе грубо нарушены системно-языковые нормы и стиль языка перевода. Коммуникативное задание не выполнено. Грубые нарушения в форме предъявления перевода.
 - 1 баллов перевод не выполнен.

Переведите текст.

Die wissenschaftliche Disziplin, die sich in erster Linie und schwerpunktmäßig mit der Theorie und Praxis von Erziehung befasst, ist die Pädagogik bzw. Erziehungswissenschaft. Mit den gesellschaftlichen Strukturen des Erziehungssystems beschäftigt sich die Erziehungssoziologie, während die <u>Pädagogische Psychologie</u> und die <u>Schulpsychologie</u> die psychologischen Dimensionen der Erziehung im Blickfeld haben. Weitere Wissenschaften machen Erziehung im Rahmen ihres fachlichen Zuständigkeitsbereichs ebenfalls zum Gegenstand der Betrachtung, wie die Philosophie, die Religionswissenschaft, die Rechtswissenschaft, etwa die Politikwissenschaft, die Sportwissenschaft, die Psychologie, die Soziologie, die Sozialgeschichte oder die Kulturgeschichte. Sie tragen jeweils eine Verantwortung für einen essentiellen Beitrag aus ihren Fachgebieten zu der lebendigen Reflexion und Weiterentwicklung der Erziehungsnotwendigkeiten.

Форма контроля 3 – типовой диктант.

Типовой диктант 1: Deutschland.

Проверяемые компетенции и индикаторы достижения компетенций: УК-4: ИУК-4.1.,

ИУК-4.2., ИУК-4.3.

Время выполнения заданий: 30 минут Критерии оценивания диктанта:

верные ответы на 100% - 90% заданий – «отлично»; верные ответы на 89% - 70% заданий – «хорошо»; верные ответы на 69% - 50 % заданий – «удовлетворительно»; верные ответы меньше чем на 50% заданий – «неудовлетворительно».

3 семестр

Форма контроля 1 – Типовые тестовые задания

/К-4.1.,

Типовой тест 1. DasSubstantiv. Das Pronomen.
Выберите правильный вариант ответа
Проверяемые компетенции и индикаторы достижения компетенций: УК-4: ИУ
ИУК-4.2., ИУК-4.3.
Время выполнения заданий: 30 минут
Критерии оценивания теста:
Оценивание теста осуществляется по 5-балльной шкале.
«отлично» - 100% -90% правильных ответов
«хорошо» - 89%-70% правильных ответов
«удовлетворительно» - 69% - 50% правильных ответов «неудовлетворительно» - менее 50% правильных ответов
«неудовлетворительно» - менее 50% правильных ответов
Выберите правильный вариант ответа:
1. Ich habe mich gründlich auf die Prüfung
a) vorbereiten
b) vorbereitest
c) vorbereitete
d) vorbereitet
2. Ich weiß,du müde bist.
a) da
b) weil
c) dass
d) ob
3geht es dir?
a) Wie
b) Wo
c) Was
d) Warum
4. Was machst duWochenende?
a) in
b) zu
c) am
d) ans
5dem Tisch befinden sich verschiedene Bücher.
a) Aus
b) Ans
c) Auf

c) Aut

d) Zu	
6.	. wo befindet sich hier eine Küche?
a) Entschuldigen	
b) Entschuldigung Sie	
c) Entschuldigen Sie	
d) Entschuldigen bitte	
,	
7China importier	t Elektronik.
a) Die	
b) Das	
c) Der	
d) –	
8. 11:45	
a) Es ist Viertel vor zwölf.	
b) Es ist drei Viertel elf.	
c) Es ist elf Uhr fünfzehn.	
d) Es ist Viertel elf.	
O. Dos Auto ist tours	dos Folymod
9. Das Auto ist teuerer	as ranrad.
a) alles	
b) als c) ab	
d) dann	
d) daini	
10. Sie ist heute um 10 Uhr	
a) aufstanden	
b) aufgestanden	
c) stand auf	
d) aufsteht	
•	
Форма контроля 2 – Типовой пе	ревод.
Типовой перевод 1.Peter Menck	WASTERNA TO STUDYING MENTANDAN WIN VIII A. HVIII A. 1

Проверяемые компетенции и индикаторы достижения компетенций: УК-4: ИУК-4.1., ИУК-4.2., ИУК-4.3.

Время выполнения заданий: 60 минут

Критерии оценивания перевода

Задание предполагает корректный перевод фрагмента текста с немецкого языка на русский и оценивается по следующим критериям (максимальный балл - 5):

- 5 баллов перевод полный, без пропусков и произвольных сокращений текста оригинала, не содержит фактических ошибок. Терминология использована правильно и единообразно. Перевод отвечает системно-языковым нормам и стилю языка перевода. Адекватно переданы культурные и функциональные параметры исходного текста. Допускаются некоторые погрешности в форме предъявления перевода.
- 4 балла перевод полный, без пропусков и произвольных сокращений текста оригинала, допускается одна фактическая ошибка, при условии отсутствия потерь

информации и стилистических погрешностей на других фрагментах текста. Имеются несущественные погрешности в использовании терминологии. Перевод в достаточной степени отвечает системно-языковым нормам и стилю языка перевода. Культурные и функциональные параметры исходного текста в основном адекватно переданы. Коммуникативное задание реализовано, но недостаточно оптимально. Допускаются некоторые нарушения в форме предъявления перевода.

- 3 балла перевод содержит фактические ошибки. Низкая коммуникативность и плохая «читабельность» текста затрудняют его понимание рецептором. При переводе терминологического аппарата не соблюден принцип единообразия В переводе нарушены системно-языковые нормы и стиль языка перевода. Неадекватно решены проблемы реализации коммуникативного задания. Имеются нарушения в форме предъявления перевода.
- 1-2 балла перевод содержит много фактических ошибок. Нарушена полнота перевода, его эквивалентность и адекватность. В переводе грубо нарушены системно-языковые нормы и стиль языка перевода. Коммуникативное задание не выполнено. Грубые нарушения в форме предъявления перевода.
 - 1 баллов перевод не выполнен.

Переведите текст.

Der Erziehungswissenschaftler Peter Menck definiert Sozialisation: Als Sozialisation wird der Prozess bezeichnet, in dem ein Mensch sich unter Aufnahme von und in Auseinandersetzung mit der gesellschaftlichen, kulturellen und materiellen Umwelt zu einer Persönlichkeit entwickelt. Er umfasst mit dieser globalen Aussage den gesamten Bildungsprozess des Menschen einschließlich der Fremd- und Selbsterziehung, vermeidet aber eine Binnendifferenzierung der Begriffe Erziehung, Bildung und Sozialisation. Die Begriffe Erziehung und Sozialisation greifen nach Menck ineinander, sind aber nicht deckungsgleich. Man könne von "sich überschneidenden Kreisen" sprechen. Der Didaktiker Siegbert Warwitz spricht von "wachsenden Ringen", in denen sich der lebenslang zu gestaltende Bildungsprozess von Erziehung und Sozialisation vollzieht. Die Begriffe im Einzelnen für den Erziehungsalltag realitätsnah klar voneinander zu unterscheiden, ist nicht einfach. Beiträge zu dieser Frage stammen etwa aus der Soziologie, z. B. von Émile Durkheim oder von Friedhelm Neidhardt, für den Erziehung ein normatives Konzept ist, in dem bestimmte ideale pädagogische Vorstellungen umgesetzt werden, während Sozialisation als Sammelbegriff alle faktischen Bedingungen des Hineinwachsens in eine Gesellschaft bezeichnet.

Форма контроля 3 – типовой диктант.

Типовой диктант 1: Das Lesen in unserem Leben.

Проверяемые компетенции и индикаторы достижения компетенций: УК-4: ИУК-4.1.,

ИУК-4.2., ИУК-4.3.

Время выполнения заданий: 30 минут

Критерии оценивания диктанта:

верные ответы на 100% - 90% заданий – «отлично»;

верные ответы на 89% - 70% заданий – «хорошо»;

верные ответы на 69% - 50 % заданий – «удовлетворительно»;

верные ответы меньше чем на 50% заданий – «неудовлетворительно».

4 семестр

Форма контроля 1 – Типовые тестовые задания

Типовой тест 1. Лексико-грамматический тест

Выберите правильный вариант ответа

Проверяемые компетенции и индикаторы достижения компетенций: УК-4: ИУК-4.1.,

ИУК-4.2., ИУК-4.3.

Время выполнения заданий: 30 минут

Критерии оценивания теста:

b) Wie viel Uhr ist es?

Оценивание теста осуществляется по 5-балльной шкале. «отлично» - 100%-90% правильных ответов «хорошо» - 89%-70% правильных ответов «удовлетворительно» - 69%-50% правильных ответов «неудовлетворительно» - менее 50% правильных ответов

Выберите правильный вариант ответа: 1. Der Bruder meines Vaters ist mein
a) Enkel
b) Onkel
c) Uncle
d) Anker
u) Alikei
2. Welche der angegebenen Formen ist keine Begrüßung?
a) Hallo!
b) Tschüs!
c) Willkommen!
d) Grüß Gott!
3. Ich wascheimmer warm.
a) mich
b) dich
c) mir
d) uns
4. Was ist deine Mutter von?
a) Profession
b) Alter
c) Beruf
d) Größe
5. Die Schule befindet sich meinem Haus_
a) entlang
b) entgegen
c) gegenüber
d) hinüber
G may be this a sin Doctor mont?
6, wo ist hier ein Restaurant? a) Sagen
b) Sagen Sie
c) Sagst
d) Sage ich
7. Schweiz ist hochentwickelt.
a) Die
b) Das
c) Der
d) –
8? Es ist 20 Uhr 35 Minuten.
a) Wie spät ist es?

c) Wie lange ist es?d) Wie alt ist es?	
9. Der Junge läuft schneller	das Mädchen.
a) allesb) als	
c) ab	
d) dann	
10. Er jet in die Schule zu enöt	
10. Er ist in die Schule zu spät	

- a) gekommen
- b) gekommt
- c) kommen
- d) kommt

Форма контроля 2 – Типовой перевод.

Типовой перевод 1. Pädagogik

Проверяемые компетенции и индикаторы достижения компетенций: УК-4: ИУК-4.1., ИУК-4.2., ИУК-4.3.

Время выполнения заданий: 60 минут

Критерии оценивания перевода

Задание предполагает корректный перевод фрагмента текста с немецкого языка на русский и оценивается по следующим критериям (максимальный балл - 5):

- 5 баллов перевод полный, без пропусков и произвольных сокращений текста оригинала, не содержит фактических ошибок. Терминология использована правильно и единообразно. Перевод отвечает системно-языковым нормам и стилю языка перевода. Адекватно переданы культурные и функциональные параметры исходного текста. Допускаются некоторые погрешности в форме предъявления перевода.
- 4 балла перевод полный, без пропусков и произвольных сокращений текста оригинала, допускается одна фактическая ошибка, при условии отсутствия потерь информации и стилистических погрешностей на других фрагментах текста. Имеются несущественные погрешности в использовании терминологии. Перевод в достаточной степени отвечает системно-языковым нормам и стилю языка перевода. Культурные и функциональные параметры исходного текста в основном адекватно переданы. Коммуникативное задание реализовано, но недостаточно оптимально. Допускаются некоторые нарушения в форме предъявления перевода.
- 3 балла перевод содержит фактические ошибки. Низкая коммуникативность и плохая «читабельность» текста затрудняют его понимание рецептором. При переводе терминологического аппарата не соблюден принцип единообразия В переводе нарушены системно-языковые нормы и стиль языка перевода. Неадекватно решены проблемы реализации коммуникативного задания. Имеются нарушения в форме предъявления перевода.
- 1-2 балла перевод содержит много фактических ошибок. Нарушена полнота перевода, его эквивалентность и адекватность. В переводе грубо нарушены системно-языковые нормы и стиль языка перевода. Коммуникативное задание не выполнено. Грубые нарушения в форме предъявления перевода.

1 баллов – перевод не выполнен.

Переведите текст.

Die Fachrichtung innerhalb der Pädagogik, die sich mit der theoretischen Begründung des Erziehungsbegriffs beschäftigt, ist die <u>Allgemeine Pädagogik</u>.

Der früheste Versuch, den Begriff der Erziehung theoretisch zu begründen, stammt von Johann Friedrich Herbart (1776–1841), für den Erziehen eine gewollte, geplante, organisierte Veranstaltung ist; sie ist nicht natürlich und ereignet sich bloß, ist nicht nur Sozialisation, die gleichsam naturwüchsig geschieht, sondern eine rationale Handlung, die nach bewussten Zwecken verfährt. Sie folgt dem Wollen, aber nicht irgendeinem Wollen, sondern demjenigen Wollen, das aus einem bestimmten Gesichtskreis bzw. Gedankenkreis ergibt.

<u>Siegfried Bernfeld</u> schrieb 1929 aphoristisch: "Die Erziehung ist […] die Summe der Reaktionen einer Gesellschaft auf die Entwicklungstatsache."

Eduard Spranger (1882–1963) hat seinen Versuch, Erziehung theoretisch zu begründen, anthropologisch gefasst. In seiner berühmten Parabel vom Bogenschnitzer hat er den Ursprung der Erziehung zunächst sinnfällig beschrieben. Der in vorgeschichtlicher Zeit lebende Bogenschnitzer unterbricht seine Arbeit, um einen Knaben zu zeigen, wie dieser selbst einen Bogen herstellen kann. Spranger zielt hier vor allem darauf, dass Erziehung erst möglich ist, wenn die Lebensumstände es dem Menschen erlauben, sein Kernanliegen der Überlebenssicherung einen Moment zurückzustellen.

Форма контроля 3 – типовой диктант.

Типовой диктант 1: Bologna Prozess in Russland.

Проверяемые компетенции и индикаторы достижения компетенций: УК-4: ИУК-4.1., ИУК-4.2., ИУК-4.3.

Время выполнения заданий: 30 минут

Критерии оценивания диктанта:

верные ответы на 100% - 90% заданий – «отлично»;

верные ответы на 89% - 70% заданий – «хорошо»;

верные ответы на 69% - 50 % заданий – «удовлетворительно»;

верные ответы меньше чем на 50% заданий – «неудовлетворительно».

- 3.3 Методические указания по проведению процедуры текущего контроля
- 1. Текущий контроль проводится на протяжении всего семестра.
- 2. Сбор, обработка и оценивание результатов текущего контроля проводятся преподавателем, ведущим дисциплину.
- 3. Предъявление результатов оценивания осуществляется в течение недели после проведения контрольного мероприятия.
- 4. Результаты текущего контроля учитываются в рейтинге по дисциплине.
- 5. Все материалы, полученные от обучающихся в ходе текущего контроля (контрольная работа, диктант, тест, организация дискуссии, круглого стола, доклад, реферат, отчет по лабораторной работе, отчет по педагогической практике и т.п.), должны храниться в течение текущего семестра на кафедрах.
- 6. Считать, что положительные результаты текущего контроля свидетельствуют об успешном процессе формирования указанных компетенций и индикаторов достижения компетенций (этапов формирования компетенций).

4 Содержание оценочных средств промежуточной аттестации и критерии их оценивания

- 4.1 Промежуточная аттестация проводится в виде: зачета (1, 2, 3 семестры) и экзамена (4 семестр).
 - 4.2. Содержание оценочного средства

Проверяемые компетенции и индикаторы достижения компетенций: УК-4: ИУК-4.1., ИУК-4.2., ИУК-4.3.

Примерные задания к зачету:

- 1. Выполните лексико-грамматическое задание (вставьте пропущенные слова в предложения).
- 2. Сделайте сообщение по теме коммуникации.

I семестр.

Примерные варианты предложений

- 1. Peter schreibt: «Meine Heimatstadt ist Bern,...... der Schweiz.
- 2. Die Menschenin der Schweiz vier Sprachen: Deutsch, Franzosisch, Italienisch und Ratoromanisch.
- 3. Die Natur ist hier wunderschön: Berge und, Wälder und und viele kleine und große Seen.
- 4. Meine Heimat ist traditionell ein neutraler Staat. Hier viele internationale Konferenzen, oft in Genf.
- 5. Genf liegt am Genfer See und sieht sehr aus.

(Täler, sprechen, Wiesen, die Hauptstadt, malerisch, stattfinden).

Примерные темы для сообщения

- 1. Der Mensch.
- 2. Die Charakterzüge des Menschen.
- 3. Meine Lieblingslehrerin.
- 4. Gesunde Lebensweise.
- 5. Die Reise.

II семестр.

Примерные варианты предложений

- 1. In dieser Stadt kann man sich gut
- 2. Hier.....die Menschen auf den Bus.
- 3. Wo diese Straßenbahn?
- 4. Das Auto hat die Welt
- 5. Beim roten Licht sollen die Menschen (orientieren, ist, steigen, stehen bleiben, verändert)

Примерные темы для сообщения

- 1. Deutschland. Die geografische Lage.
- 2. Das Klima in Deutschland.
- 3. Die Kultur Deutschlands.
- 4. Österreich. Die geografische Lage.
- 5. Kultur in Österreich.

III семестр.

Примерные варианты предложений

- 1. Der Lehrer ist.....
- a) regelt b) steht c) zeigt
- 2. Viele Studenten an den Hochschulen.
- 3. Gehen Sie diese Strasse entlang und dann Sie den Platz.
- 4. Diese Menschen..... in der Stadt Moskau.
- 5. ... dem Auto kann ich fahren.

(mit, wohnen, sehen, studieren, klug)

Примерные темы для сообщения

1. Das Lesen in unserem Leben.

- 2. Mein Lieblingsbuch.
- 3. Die Kunst in unserem Leben.
- 4. Die Kunstarten.
- 5. Deutsche Bräuche.

IVсеместр. Экзамен

- 1. Перевод текста (750 п.зн. за 35 мин.) со словарем по профилю.
- 2. Беседа по одной из изученных тем.

Примерные темы

- 1. Bologna Prozess.
- 2. Die Vorteile des Bologna Prozesses.
- 3. Die Nachteile des Bologna Prozesses.
- 4. Bologna Prozess in Russland.
- 5. Europäische Länder in Bologna Prozess.

4.3 Критерии оценивания

Зачет выставляется по результатам рейтинга. Если обучающийся набрал недостаточное количество баллов, то обучающийся сдает зачет.

Шкала оценивания для зачета:

Уровни	Основные признаки выделения уровня	Академическ	%
освоения		ая оценка	освоения
индикаторов			(рейтинго
достижения			вая
компетенций			оценка)
Сформирован	Студент показал достаточно прочные знания	Зачтено	50-100
	основных положений учебной дисциплины,		
	умение самостоятельно решать конкретные		
	практические задачи, предусмотренные рабочей		
	программой, ориентироваться в рекомендованной		
	справочной литературе, умеет правильно оценить		
	полученные результаты.		
Не	При ответе выявились существенные пробелы в	Не зачтено	менее 50
сформирован	знаниях основных положений учебной		
	дисциплины, неумение с помощью преподавателя		
	получить правильное решение конкретной		
	практической задачи из числа предусмотренных		
	рабочей программой учебной дисциплины.		

Оценка за экзамен выставляется с учетом рейтинга. Если обучающийся набрал недостаточное количество баллов или хочет повысить оценку, то обучающийся сдает экзамен.

Шкала оценивания для экзамена:

Уровни освоения индикаторо в достижения компетенци й	Содержательное описание уровня	Основные признаки выделения уровня	Академическ ая оценка	% освоения (рейтинго вая оценка)
Повышенный (высокий)	Творческая деятельность	Включает нижестоящий уровень. Умение самостоятельно принимать решение, решать проблему/задачу теоретического или прикладного характера на основе изученных методов, приемов, технологий.	Отлично	90-100
Базовый	Продуктивная деятельность	Включает нижестоящий уровень. Способность собирать, систематизировать, анализировать и грамотно использовать информацию из самостоятельно найденных теоретических источников и иллюстрировать ими теоретические положения или обосновывать практику применения	Хорошо	70-89
Удовлетвори тельный	Репродуктивная деятельность	Изложение в пределах задач курса теоретического и практического материала	Удовлетворит ельно	50-69
Недостаточн ый	Отсутствие призн	аков удовлетворительного уровня	Неудовлетвор ительно	менее 50

4.4 Методические указания по проведению процедуры промежуточной аттестации

- 1. Сроки проведения процедуры оценивания: зачета на последнем занятии по предмету, экзамена по расписанию экзаменов. Если обучающийся по результатам рейтинговой системы не набирает нужное количество баллов или желает повысить оценку, то сдает экзамен по вопросам.
- 2. Сбор, обработка и оценивание результатов промежуточной аттестации проводится преподавателем, ведущим дисциплину.
- 3. Предъявление результатов оценивания осуществляется: по окончании ответа студента и фиксируется в зачетной книжке и экзаменационной ведомости.
- 4. При наличии письменных ответов обучающихся, полученных в ходе экзаменационной сессии, материалы хранятся в течение месяца после завершения сессии на кафедрах.
- 5. Порядок выполнения и защиты курсовой работы регламентирован «Положением о курсовой работе $\Phi\Gamma$ БОУ ВО «Глазовский государственный педагогический институт имени В.Г. Короленко».
- 6. Считать, что положительные результаты промежуточного контроля свидетельствуют об успешном процессе формирования указанных компетенций (этапов формирования компетенций).

5 Содержание оценочных средств для проверки сформированности компетенций и индикаторов достижения компетенций (поститоговый контроль) и критерии их оценивания

Задания для проверки компетенции и индикатора достижения компетенции:

Код	УК-4					
компетенции						
Формулировка	Способен осуществлять деловую коммуникацию в устной и письменной					
компетенции	формах на государственном языке Российской Федерации и иностранном(ых) языке(ах)					
Индикаторы	ИУК-4.1. Знает: основные современные приемы и средства устной и					
достижения	письменной коммуникации на государственном языке Российской					
компетенции	Федерации и региона и иностранном(ых) языке(ах), используемые в					
	профессиональном взаимодействии					
	ИУК-4.2. Умеет: воспринимать, анализировать и критически оценивать					
	устную и письменную деловую информацию на государственном языке					
	Российской Федерации и региона и иностранном(ых) языке(ах);					
	создавать на государственном языке Российской Федерации и региона и					
	иностранном(ых) языке(ах) письменные и устные тексты разных стилей					
	речи					
	ИУК-4.3.Владеет: системой норм государственного языка Российской					
	Федерации и региона и иностранного(ых) языка(ов); навыками					
	использования языковых средств для достижения профессиональных					
	целей, в том числе ведения деловой переписки					

Время выполнения заданий: 30 минут

 Ichdie E-Mails von meinem Freund Michael jeden Tag. a) bekommen; bekomme;
в) bekommst;
г) bekommt
 2. Die Studentendie neuen Wörter in die Hefte. a) schreiben; δ) schreibe; B) schreibt; Γ) schreibst
3. Die Elternihr Wochenende lieber zu Hause. a) verbringe;

4. Wann___Ihr Mann von der Dienstreise?

δ) verbringt;B) verbringen;Γ) verbringst

a) kommst;

- б) komme;
- в) kommen;
- г) kommt
- 5. Sie Monika Schulze.
- a) heißen:
- б) heißt;
- в) heißet;
- г) heiße.
- 6. Выберите характеристику для представителя профессий:
- berufserfahren, tüchtig

Arbeiter

- hilfsbereit, tüchtig, diskret, flexibel, 2
- б) Dirigent

freundlich

- Krankenschwester B)
- 3 intelligent, tolerant, begabt, talentiert freundlich, diskret, wißbegierig,
- г) Lehrer

- - bescheiden
- 7. Выберите правильный вариант глагола-связки.
- ... Sie nicht aus Hamburg? 1

- a) Sind
- In der Deutschstunde ... alle Studenten
- б) bin

3 Ich ... nicht aus Österreich.

- в) sind
- Was ... Herr Müller von Beruf?
- r) ist
- 8. Прочитайте текст. Найдите информацию о перечне основных предметов в вузе.

Mein Studium

Ich studiere an der Universität Nowgorod an der Fakultät für Pädagogik und Psychologie fern. Unsere Universität befindet sich im Zentrum der Stadt. Unsere Studenten wollen Kenntnisse vervollkommnen und sich zu hochqualifizierten Psychologen ausbilden. Im Winter und im Sommer sammeln sich alle Fernstudenten. Wieder beginnt unser Studium! Jeden Tag halten Professoren und Dozenten Vorlesungen und Vorträge, sie leiten auch Seminare. Als Fernstudenten müssen wir auch Kontrollarbeiten schreiben und sie rechtzeitig den Dozenten vorlegen. Erst dann dürfen wir die Prüfungen ablegen. Unsere Hauptfächer sind allgemeine Psychologie, Entwicklungspsychologie, pädagogische Psychologie, Persönlichkeitspsychologie, physiologische Psychologie, Sozialpsychologie, klinische Psychologie und andere.

Aber wir haben auch Deutsch. Zum Beispiel heute. Unser Dozent tritt ein und bringt unsere Kontrollarbeiten. Zuerst bespricht er die Fehler. Alle hören aufmerksam zu. Der Lektor stellt Fragen. Wir beantworten sie. Dann teilt er die Kontrollarbeiten aus. Ich sehe die Arbeit schnell durch. Oh! Wie sieht sie aber aus! Leider schreibe ich noch nicht besonders gut. Nun bin ich ganz traurig. Der Lektor bemerkt das. Er lächelt. "Aller Anfang ist schwer" - sagt er. Das ist wahr.

Dann üben wir neue Wörter und Grammatik ein. Wir verstehen es noch schlecht. Aber wir sprechen Deutsch. Das fällt uns vorläufig schwer. Inzwischen ruft der Dozent meine Freundin auf. Nina erzählt den Text über das Fernstudium nach. Sie spricht geläufig und hat keine Fehler. Der Lektor ist mit ihrer Antwort zufrieden. Nina nimmt Platz.

Jetzt kommen wir an die Reihe. Meine Antwort enthält einen Fehler. Ich stelle Fragen. Die Studenten beantworten sie. Dann üben wir den Imperativ ein. Zuletzt zeigt uns der Lektor Fotos. Wir besprechen sie. Die Stunde verläuft interessant. Schon läutet es. Der Unterricht ist zu Ende.

Ключ к тесту:

Номер	1	2	3	4	5	6	7
вопроса							
Номер	б	a	В	Γ	б	1-a	1-a
правильног						2-в	2-в
о ответа						3-б	3-б
						4-г	4-г

Ключ к практическому заданию:

Unsere Hauptfächer sind allgemeine Psychologie, Entwicklungspsychologie, pädagogische Psychologie, Persönlichkeitspsychologie, physiologische Psychologie, Sozialpsychologie, klinische Psychologie und andere.

Критерии оценивания:

Каждый индикатор достижения компетенции оценивается в 10 баллов:

- Тестовое задание оценивается в 10 баллов (ответ на вопрос теста стоит 0 или 2 балла);
- Задания на соответствие оцениваются в 10 баллов (каждое оценивается 0-5 баллов)
 - 5 баллов полностью правильно найденные соответствия;
 - 4 балла три правильных соответствия;
 - 3 балла два правильных соответствия;
 - 2 балла одно правильно соответствие;
 - 1 балл оотсутствие правильных соответствий;
 - 0 баллов не приступал к выполнению задания;
- Каждое практическое задание оценивается в 10 баллов:
 - 10 баллов студент правильно выполнил предложенные задания на основе изученной теории, методов, приемов, технологий;
 - 8 баллов студент способен применять полученные теоретические знания в практической деятельности, решать типичные задачи на основе воспроизведения стандартных алгоритмов, при выполнении заданий допускает незначительные ошибки;
 - 6 баллов при выполнении задания допущены грубые ошибки;
 - 0 баллов студент не выполнил задание.

Оценка зависит от процента выполнения всех заданий.

Шкала оценивания сформированности компетенции (ий) и индикатора (ов) достижения компетенции (ий)

Уровни освоения индикатора (ов) достижений компетенций	Основные признаки выделения уровня	Академичес кая оценка	% выполн ения всех заданий
Повышенный (высокий)	Включает нижестоящий уровень. Умение самостоятельно принимать решение, решать проблему/задачу теоретического или прикладного характера на основе изученных методов, приемов, технологий.	Отлично	90-100
Базовый	Включает нижестоящий уровень. Способность собирать, систематизировать, анализировать и грамотно использовать информацию из самостоятельно найденных теоретических источников и иллюстрировать ими теоретические положения или обосновывать практику применения	Хорошо	70-89
Удовлетворитель ный	Изложение в пределах задач курса теоретического и практического контролируемого материала	Удовлетвор ительно	50-69
Недостаточный	Отсутствие признаков удовлетворительного уровня	Неудовлетв орительно	менее 50

Считать, что положительные результаты поститогового контроля свидетельствуют об успешном процессе формирования компетенции (ий) и индикатора (ов) достижения компетенции (ий) (этапа формирования компетенции). Если обучающийся получил оценку «неудовлетворительно», то считать компетенцию не сформированной на данном этапе. При получении оценок «удовлетворительно», «хорошо» или «отлично» считать, что проверяемая компетенция сформирована на достаточном уровне.

Методические указания для проверки остаточных знаний

- 1. Сроки проведения процедуры оценивания: по графику деканата.
- 2. Сбор, обработка и оценивание результатов поститогового контроля проводится преподавателем по распоряжению деканата.
- 3. Предъявление результатов оценивания осуществляется в течение недели после проведения контрольного мероприятия, оформляется в виде отчета и хранится в деканате в течение всего срока обучения обучающегося.